

480735-2026 - Kompetizzjoni

Il-Finlandja – Xogħol tal-kostruzzjoni – Osallistumispyyntö, Turun satamaradan siirto/SARA maa-pohja- ja taitorakenne sekä sähköurakka/Simppu KU

OJ S 132/2026 13/07/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Xoghlijiet - Servizzi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Väylävirasto

Email: erkki.makela@vayla.fi

Tip legali tax-xerrej: Korp irregolat bil-liġi pubblika, ikkontrollat minn awtorità tal-gvern ċentrali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizzi publiċi ġenerali

Attività tal-entità kontraenti: Servizzi ferrovjarji

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Turun kaupunki

Email: antero.makila@turku.fi

Tip legali tax-xerrej: Awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizzi publiċi ġenerali

Attività tal-entità kontraenti: Servizzi ferrovjarji

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Osallistumispyyntö, Turun satamaradan siirto/SARA maa- pohja- ja taitorakenne sekä sähköurakka/Simppu KU

Deskrizzjoni: Urakka on kokonaishintainen kokonaisurakka (KU) joka sisältää yksikköhintaisia osia. Urakassa on myös optioita Urakka sijaitsee Turun kaupungin alueella. Alue rajoittuu pohjoisessa liikennepaikka Turku tavara Iso-Heikkilän kaupungin osassa. Rakennus alue ylittää Kuninkojan jatkaen Pahaniemen siltojen alta Turun sataman alueelle Urakka sisältää muun muassa seuraavat päätyövaiheet Maarakennus: -maaleikkaukset -louhinnat -radan ja huoltoteiden pohja- sekä alusrakenteiden rakentamisen -pylväiden perustukset rakentamisen pohjalaattoineen ja paalutuksineen -kaikkien kuivatuksien rakentamisen -avo-ojien rakentamisen -tulvasanteen rakentamisen vihertöineen (optio) -tasoristeyksen ja valaistuksen perustuksien rakentamisen -Pahaniemen siltojen törmäys suojan -kaikki suunnitelmien osoittamien alueen täyttöjen tekemisen -radan kaikkien alitusten rakentaminen -tilapäisen ponttiseinän purku Kaikki työt suunnitelmien mukaan tarvittavine materiaaleineen valmiiksi tehtynä. Taitorakenteet: -Kuninkojan sillan rakentaminen - Kuninkojan paalulaattojen rakentaminen -laiturialueen paalulaatan rakentaminen - laiturikatoksen rakentaminen sähköineen sekä muine järjestelmineen (optio) -laiturialueen rakenteiden rakentaminen sähköineen sekä muine järjestelmineen -Pahaniemen siltojen kosketussuojien rakentaminen Kaikki työt suunnitelmien mukaan tarvittavine materiaaleineen valmiiksi tehtynä. Laiturialueen vahvavirta ja muut sähkötyöt: -laiturialueen valaistustyöt - laiturikatoksen valaistustyöt (optio) -laiturikatoksen saattolämmitykset (optio) -laiturialueen sulanapitolämmitykset -laiturikatoksen kaapelireitit (optio) -laiturialueen kaapelireitit - pääkeskuksen hankinta ja asennus. Liittymäkaapelin kyt-kentä. -laiturikatoksen maadoitukset

(optio) -laiturialueen ja laitteiden maadoitustyöt -Kuninkojan sillan maadoitustyöt -laiturialueen dynaamiset opasteet, kuulutukset, äänimaja-kat, kameravalvonta ja induktiosilmukka. -laiturialueen staattiset opasteet -käyttöönottotarkastukset ja -mittaukset sekä varmennus-tarkastus. Kaikki työt suunnitelmien mukaan tarvittavine materiaaleineen valmiiksi tehtynä. Turvalaitteisiin liittyvät työt: -kaapelikaivot ja alitusten rakentaminen -kaappiperustusten asentaminen -opastimien perustusten asentaminen -tasoristeyslaitoksen kaappien perustutean asentaminen Kaikki työt suunnitelmien mukaan tarvittavine materiaaleineen valmiiksi tehtynä. Tarkempi kuvaus ja esitys töistä on urakan asiakirjoissa, mallissa ja suunnitelmissa.

Identifikatur tal-procedura: 5b11ddf2-1451-42b7-bfee-5e30dd22d7e0

Identifikatur intern: VÄYLÄ/2813/Vv-02.01.01/2026

Tip ta' procedura: Ristretta

Il-procedura hija aċċellerata: le

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet

Natura addizzjonali tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45000000 Xogħol tal-kostruzzjoni

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 45200000 Xogħlijiet għall-kostruzzjoni kompluta jew parzjali max-xogħol ta' l-inġinerija ċivili

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Turku

Kodiċi postali: 20100

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Varsinais-Suomi (FI1C1)

Pajjiż: Il-Finlandja

Informazzjoni addizzjonali: Turun kaupunki Iso-Heikkilän kaupunginosa ja Turun satama

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: Hankinta toteutetaan kaksivaiheisena rajoitetulla menettelyllä.

Ensimmäisessä vaiheessa eli osallistumishakemusvaiheessa ehdokkaat jättävät osallistumishakemukset. Osallistumishakemusten perusteella valitaan soveltuvuusvaatimukset täyttävien ehdokkaiden joukosta tarjoajat, joille julkaistaan tarjouspyyntö ja jotka voivat toisessa vaiheessa eli tarjousvaiheessa jättää tarjouksen. Tarjouspyyntöasiakirjat sisältävät salassa pidettävää tietoa. Tämän osallistumispyynnön liitteenä on julkiset versiot tarjouspyyntöasiakirjoista. Ehdokkaiden tulee saada kseen salassa pidettävät asiakirjat toimittaa osallistumishakemuksen liitteenä allekirjoitetun hankintakohtaisen tietoturvaluussitoumuksen sekä niiden henkilöiden, jotka tulevat tarjouksen laatimista varten käsittelemään salassa pidettävää tietoa, allekirjoitetut henkilökohtaiset salassapitositoumukset. Hankintayksikkö toimittaa salassa pidettävää tietoa sisältävät tarjouspyyntöasiakirjat vain tarjoustilpailussa jatkoon valituille tarjoajille tarjouspyynnön liitteenä tai linkkinä, jonka kautta asiakirjat ovat katseltavissa ja ladattavissa. Tämän kilpailutuksen perusteella tehtävä hankintapäätös on ehdollinen. Hankintasopimuksen allekirjoittamisen edellytyksenä on, että ratasuunnitelma (Turun satamaradan siirto, ratasuunnitelma; Turku) saa lainvoiman. Hankintayksikön arvio on, että ratasuunnitelma tulisi lainvoimaiseksi 08/2026 Hankinta toteutetaan kaksivaiheisena rajoitetulla menettelyllä.

Baži legali:

Direttiva 2014/25/UE

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklużsioni: Avviż, Dokument Uniku Ewropew tal-Akkwist (DUEA), Dokument tal-Akkwist

Il-korruzzjoni: Tarjoajalle tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, annettu lahjonnasta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Frodi: Tarjoajalle tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen, on annettu petoksesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Hasil tal-flus jew finanzjament tat-terroriżmu: Tarjoajalle itselleen tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, on annettu rahanpesusta tai terrorismin rahoituksesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Parteċipazzjoni f'organizzazzjoni kriminali: Tarjoajalle tai henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, on annettu rikollisjärjestön toimintaan osallistumisesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Reati terroristiċi jew reati marbuta ma' attivitajiet terroristiċi: Tarjoajalle itselleen tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, annettu terrorismirikoksesta tai terroritoimintaan liittyvästä rikoksesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Thaddim tat-tfal u forom oħra ta' traffikar tal-bnedmin: Tarjoajalle itselleen tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, on annettu lapsityövoiman käytöstä tai muista ihmiskaupan muodoista lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi ambjentali: Tarjoaja on rikkonut ympäristölainsäädännön mukaisia velvoitteitaan.

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi tax-xogħol: Tarjoaja on rikkonut työlainsäädännön mukaisia velvoitteitaan.

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi soċjali: Tarjoaja on rikkonut sosiaalilainsäädännön mukaisia velvoitteitaan.

Ftehimiet ma' operaturi ekonomiċi oħrajn li għandhom l-għan li jikkawżaw distorsjoni tal-kompetizzjoni: Tarjoaja on tehnyt muiden kanssa sopimuksia, joilla pyritään vääristämään kilpailua.

Imġiba professjonali serjament ħażina: Tarjoaja on syylistynyt ammatin harjoittamiseen liittyvään vakavaan virheeseen.

Dikjarazzjoni falza, informazzjoni moħbija, ma setgħux jiġu pprovduti d-dokumenti meħtieġa jew inkisbet informazzjoni kunfidenzjali ta' din il-proċedura: Tarjoajaa koskee jokin seuraavista tilanteista. a) on syylistynyt väärän tiedon antamiseen poissulkemis- tai valintaperusteiden osalta, b) on jättänyt antamatta tällaisia tietoja, c) on toimittanut viiveellä tai ei lainkaan ostajan vaatimia tietoja, tai d) on yrittänyt vaikuttaa ostajan päätöksentekoprosessiin asiattomalla tavalla tai hankkinut luottamuksellista tietoa, joista voisi olla sille hankintamenettelyssä asiaankuulumatonta etua, taikka on toimittanut harhaanjohtavia tietoja, joilla voi olla merkittävä vaikutus poissulkemisesta, tarjoajan valintaa tai hankintaa koskeviin päätöksiin.

Kunflitt ta' interess minħabba l-parteċipazzjoni tiegħu fil-proċedura ta' akkwist: Tarjoajan osallistumisesta hankintamenettelyyn aiheutuu eturistiriitoja.

Involvement dirett jew indirett fit-t-hejjija ta' din il-proċedura ta' akkwist: Tarjoaja tai tarjoajaan liittyvä yritys on antanut ostajalle neuvoja tai muulla tavoin osallistunut hankintamenettelyn valmisteluun.

Terminazzjoni bikrija, danni jew sanzjonijiet komparabbli oħra: Tarjoajan aikaisempia hankintasopimuksia tai käyttöoikeussopimuksia on irtisanottu ennenaikaisesti tai kyseisen aikaisemman sopimuksen yhteydessä on vaadittu vahingonkorvauksia tai määrätty muita vastaavia seuraamuksia.

Ksur tal-obbligj stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: Tarjoajan hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai edustus-, päätös- tai valvontavaltaa käyttävä henkilö on rikosrekisteristä ilmenevällä lainvoimaisella tuomiolla tuomittu työturvallisuusrikoksesta, työaikasuojausrikoksesta, työsyrynnästä, kiskonnantapaisesta työsyrynnästä, työntekijöiden järjestäytymisvapauden loukkaamisesta tai luvattoman ulkomaisen työvoiman käytöstä.

Ksur tal-obbligj relatat mal-ħlas tal-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali: Tarjoaja on rikkonut sosiaaliturvamaksujen maksamiseen liittyviä velvoitteitaan sijoittumismaassaan tai ostajan maassa.

Ksur tal-obbligj relatat mal-ħlas tat-taxxi: Tarjoaja on rikkonut verojen maksamiseen liittyviä velvoitteitaan sijoittumismaassaan tai ostajan maassa.

L-attivitajiet kummerċjali huma sospizi: Tarjoajan liiketoiminta on keskeytetty.

Falliment: Tarjoaja on konkurssissa.

Arrangament mal-kredituri: Tarjoajalla on järjestelyjä velkojien kanssa.

Insolvenza: Tarjoajan osalta on käynnistetty maksukyvyttömyys- tai likvidaatiomenettely.

Assijiet amministrati minn likwidatur: Tarjoajan varat ovat selvitysmiehen tai tuomioistuimen hallinnassa.

Sitwazzjoni analoga bħal falliment skont il-liġi nazzjonali: Tarjoaja on kansalliseen lainsäädäntöön ja kansallisiin määräyksiin perustuen yllämainittuja tilanteita vastaavassa samankaltaisessa menettelyssä.

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0000

Titlu: Osallistumispyyntö, Turun satamaradan siirto/SARA maa- pohja- ja taitorakenne sekä sähköurakka/Simppu KU

Deskriizzjoni: Urakka on kokonaishintainen kokonaisurakka (KU) joka sisältää yksikköhintaisia osia. Urakassa on myös optioita Urakka sijaitsee Turun kaupungin alueella. Alue rajoittuu pohjoisessa liikennepaikka Turku tavara Iso-Heikkilän kaupungin osassa. Rakennus alue ylittää Kuninkojan jatkaen Pahaniemen siltojen alta Turun sataman alueelle Urakka sisältää muun muassa seuraavat päätyövaiheet Maarakennus: -maaleikkaukset -louhinnat -radan ja huoltoteiden pohja- sekä alusrakenteiden rakentamisen -pylväiden perustukset rakentamisen pohjalaattoineen ja paalutuksineen -kaikkien kuivatuksien rakentamisen -avo-ojien rakentamisen -tulvatasanteen rakentamisen vihertöineen (optio) -tasoristeyksen ja valaistuksen perustuksien rakentamisen -Pahaniemen siltojen törmäys suojan -kaikki suunnitelmien osoittamien alueen täyttöjen tekemisen -radan kaikkien alitusten rakentaminen -tilapäisen ponttiseinän purku Kaikki työt suunnitelmien mukaan tarvittavine materiaaleineen valmiiksi tehtynä. Taitorakenteet: -Kuninkojan sillan rakentaminen - Kuninkojan paalulaattojen rakentaminen -laiturialueen paalulaatan rakentaminen - laiturikatoksen rakentaminen sähköineen sekä muine järjestelmineen (optio) -laiturialueen rakenteiden rakentaminen sähköineen sekä muine järjestelmineen -Pahaniemen siltojen kosketussuojien rakentaminen Kaikki työt suunnitelmien mukaan tarvittavine materiaaleineen valmiiksi tehtynä. Laiturialueen vahvavirta ja muut sähkötyöt: -laiturialueen valaistustyöt - laiturikatoksen valaistustyöt (optio) -laiturikatoksen saattolämmitykset (optio) -laiturialueen

sulanapitolämmitykset -laiturikatoksen kaapelireitit (optio) -laiturialueen kaapelireitit - pääkeskuksen hankinta ja asennus. Liittymäkaapelin kyt-kentä. -laiturikatoksen maadoitukset (optio) -laiturialueen ja laitteiden maadoitustyöt -Kuninkojan sillan maadoitustyöt -laiturialueen dynaamiset opasteet, kuulutukset, äänimaja-kat, kameravalvonta ja induktiosilmukka. - laiturialueen staattiset opasteet -käyttöönottotarkastukset ja -mittaukset sekä varmennus-tarkastus. Kaikki työt suunnitelmien mukaan tarvittavine materiaaleineen valmiiksi tehtynä. Turvalaitteisiin liittyvät työt: -kaapelikaivot ja alitusten rakentaminen -kaappiperustusten asentaminen -opastimien perustusten asentaminen -tasoristeyslaitoksen kaappien perustutean asentaminen Kaikki työt suunnitelmien mukaan tarvittavine materiaaleineen valmiiksi tehtynä. Tarkempi kuvaus ja esitys töistä on urakan asiakirjoissa, mallissa ja suunnitelmissa.

Identifikatur intern: VÄYLÄ/2813/Vv-02.01.01/2026

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet

Natura addizzjonali tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45000000 Xogħol tal-kostruzzjoni

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 45200000 Xogħlijiet għall-kostruzzjoni kompluta jew parzjali max-xogħol ta' l-inġinerija ċivili

Għażliet:

Deskrizzjoni tal-għażliet: Urakan optiokohteiden hinnat ovat: - Optiokohde 1 Tulvatasanteen rakentaminen pohjanvahvistuksineen, kasvualustoineen ja istutuksineen - Optiokohde 2 Laiturikatos rakenteineen, sähköistyksineen sekä valaistuksineen

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Turku

Kodiċi postali: 20100

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Varsinais-Suomi (FI1C1)

Pajjiż: Il-Finlandja

Informazzjoni addizzjonali: Turun kaupunki Iso-Heikkilän kaupunginosa ja Turun satama

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien ieħor: Mhux magħruf

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 0

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteeċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: Hankinta toteutetaan kaksivaiheisena rajoitetulla menettelyllä.

Ensimmäisessä vaiheessa eli osallistumishakemusvaiheessa ehdokkaat jättävät osallistumishakemukset. Osallistumishakemusten perusteella valitaan soveltuvuusvaatimukset täyttävien ehdokkaiden joukosta tarjoajat, joille julkaistaan tarjouspyyntö ja jotka voivat toisessa vaiheessa eli tarjousvaiheessa jättää tarjouksen. Tarjouspyyntöasiakirjat sisältävät salassa pidettävää tietoa. Tämän osallistumispyynnön liitteenä on julkiset versiot tarjouspyyntöasiakirjoista. Ehdokkaiden tulee saadaakseen salassa pidettävät asiakirjat toimittaa osallistumishakemuksen liitteenä allekirjoitetun hankintakohtaisen tietoturvasuositoumuksen sekä niiden henkilöiden, jotka tulevat tarjouksen laatimista varten

käsittlemään salassa pidettävää tietoa, allekirjoitetut henkilökohtaiset salassapitositoumukset. Hankintayksikkö toimittaa salassa pidettävää tietoa sisältävät tarjouspyyntöasiakirjat vain tarjouskilpailussa jatkoon valituille tarjoajille tarjouspyynnön liitteenä tai linkkinä, jonka kautta asiakirjat ovat katseltavissa ja ladattavissa. Tämän kilpailutuksen perusteella tehtävä hankintapäätös on ehdollinen. Hankintasopimuksen allekirjoittamisen edellytyksenä on, että ratasuunnitelma (Turun satamaradan siirto, ratasuunnitelma; Turku) saa lainvoiman. Hankintayksikön arvio on, että ratasuunnitelma tulisi lainvoimaiseksi 08/2026 Hankinta toteutetaan kaksivaiheisena rajoitetulla menettelyllä.

5.1.9. Kriteerji tal-ghażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist, Avviż, Dokument Uniku Ewropew tal-Akkwist (DUEA)

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: tarjouspyyntöaineiston mukaisesti

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Volum ta' negozju annwali medju speċifiku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: tarjouspyyntöaineiston mukaisesti

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Rekwiżiti ekonomiċi jew finanzjarji oħra

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: tarjouspyyntöaineiston mukaan

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: tarjouspyynnön mukaisesti

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Ċertifikati minn entitajiet indipendenti dwar standards ta' assigurazzjoni tal-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: tarjouspyynnön mukaisesti

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Sigurtà tal-informazzjoni

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: tarjouspyynnön mukaisesti

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Sigurtà biex tipproċessa, tħażen u ttrasmetti informazzjoni klassifikata

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: tarjouspyynnön mukaisesti

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:

Il-proċedura se ssir fi stadji suċċessivi. F'kull stadju, xi parteċipanti jistgħu jiġu eliminati

5.1.10. Kriteerji tal-ġhoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Deskrizzjoni: Halvin hinta

Kategorija tal-kriterju tal-għoti valur fiss: Valur fiss (total)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 1

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 17/07/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Hin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://tarjouspalvelu.fi/vayla?id=608697&tpk=25061e02-faa5-497b-a190-2b3f3ca05712>

5.1.12. Termini tal-akkwist**Termini tas-sottomissjoni:**

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://tarjouspalvelu.fi/vayla?id=608697&tpk=25061e02-faa5-497b-a190-2b3f3ca05712>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Finlandiż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu t-talbiet għall-partecipazzjoni: 29/07/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Hin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: tarjouspyynnön mukaisesti

Hu meħtieġ ftehim ta' kunfidenzjalità: iva

Dinji ta' dan il-proċedura jaqqa' taħt ir-Regolament tal-Subsidji Barranin (FSR)

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Ei rahoitusjärjestelyä.

5.1.15. Tekniki**Ftehim qafas:**

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni: Markkinaoikeus

Organizzazzjoni tar-rieżami: Markkinaoikeus

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Valitusosoitus Erityisalojen julkista hankintaa koskeva päätös tai muu hankintamenettelyssä tehty ratkaisu voidaan saattaa valituksella markkinaoikeuden käsiteltäväksi, mikäli hankinnan arvo ylittää vesi- ja energiahuollon, liikenteen ja postipalvelujen alalla toimivien yksiköiden hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista annetun lain (1398/2016, erityisalojen hankintalaki) 13 §:n mukaisen kynnysarvon. Tarjoaja, osallistumishakemuksen tehnyt ehdokas tai muu taho, jota asia koskee, voi saattaa asian markkinaoikeuden käsiteltäväksi tekemällä valituksen. Jollei toisin säädetä, valitus on tehtävä kirjallisesti 14 päivän kuluessa siitä, kun asianosainen on saanut tiedon hankintaa koskevasta päätöksestä valitusosoituksineen. Oikaisuohje Julkista hankintaa

koskevaan päätökseen tai muuhun hankintamenettelyssä tehtyyn ratkaisuun voidaan julkisista hankinnoista annetun lain (hankintalaki) mukaan hakea muutosta vaatimalla hankintayksiköltä oikaisua (hankinto-oikaisu). Hankintayksikön päätökseen tai muuhun hankintamenettelyssä tehtyyn ratkaisuun tyytymätön voi tehdä hankintalain 132-135 §:n mukaan hankintayksikölle kirjallisen hankinto-oikaisun. Hankinto-oikaisun voi tehdä tarjouskilpailuun osallistunut tarjoaja tai osallistumishakemuksen tehnyt ehdokas eli se, johon päätös on kohdistettu tai jonka oikeuteen, velvollisuuteen tai etuun päätös välittömästi vaikuttaa (asianosainen). Asianosaisen on tehtävä hankinto-oikaisu 14 päivän kuluessa siitä, kun asianosainen on saanut tiedon hankintayksikön päätöksestä tai muusta hankintamenettelyssä tehdystä ratkaisusta.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Väylävirasto

Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist: Väylävirasto

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Markkinaoikeus

Organizzazzjoni li tircievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Väylävirasto

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: Väylävirasto

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Markkinaoikeus

Numru tar-registrazzjoni: 3006157-6

Indirizz postali: Radanrakentajantie 5

Belt: Helsinki

Kodiċi postali: 00520

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Pajjiż: Il-Finlandja

Email: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefown: +358 295643300

Indirizz tal-internet: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Väylävirasto

Numru tar-registrazzjoni: 1010547-1

Indirizz postali: PL 33 (Opastinsilta 12 A)

Belt: HELSINKI

Kodiċi postali: 00521

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Varsinais-Suomi (FI1C1)

Pajjiż: Il-Finlandja

Punt ta' kuntatt: Erkki Mäkelä

Email: erkki.makela@vayla.fi

Telefown: +358 295343822

Indirizz tal-internet: <http://www.vayla.fi>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Mexxej ta' grupp

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist
Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist
Organizzazzjoni li tircievi t-talbiet għall-partecipazzjoni
Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Turun kaupunki
Numru tar-registrazzjoni: 0204819-8
Belt: Turku
Kodiċi postali: 20100
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Varsinais-Suomi (FI1C1)
Pajjiż: Il-Finlandja
Punt ta' kuntatt: Antero Mäkilä
Email: antero.makila@turku.fi
Telefown: +358408280284
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Xerrej

8.1. ORG-0004

Isem uffiċjali: Hansel Oy (Hilma)
Numru tar-registrazzjoni: FI09880841
Indirizz postali: Mannerheiminaukio 1a
Belt: Helsinki
Kodiċi postali: 00100
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Pajjiż: Il-Finlandja
Punt ta' kuntatt: eSender
Email: tekninen@hankintailmoitukset.fi
Telefown: 029 55 636 30
Indirizz tal-internet: <http://hankintailmoitukset.fi>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 7ff36b2b-305e-4eb4-88e3-75580e81cafb - 01
Tip ta' formola: Kompetizzjoni
Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Sottotip tal-avviż: 17
Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 09/07/2026 15:51:12 (UTC+00:00) Hin tal-Ewropa tal-Punent, GMT
Data tad-dispaċċ tal-avviż (eSender): 09/07/2026 15:51:13 (UTC+00:00) Hin tal-Ewropa tal-Punent, GMT
Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Finlandiż
Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 480735-2026
Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 132/2026
Data tal-pubblikazzjoni: 13/07/2026